



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC/Réception des soumissions –
TPSGC**

11 Laurier St/11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Quebec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Business Operations Support Systems
Division/Systèmes de soutien des activités
opérationnelles
Terrasses de la Chaudière 4th Floor
10 Wellington Street
Gatineau
Quebec
K1A 0S5

Title - Sujet Mobile Security Screening Solution	
Solicitation No. - N° de l'invitation 45045-180072/B	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client 000010747	Date 2019-09-17
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$XS-003-36722	
File No. - N° de dossier 003xs.45045-180072	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-09-25	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Smith, Kenneth	Buyer Id - Id de l'acheteur 003xs
Telephone No. - N° de téléphone (613) 408-0246 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. – N° de l'invitation
45045-180072/B
Client Ref. No. – N° de réf. De client
45045-180072

Amd. No – N° de la modif.
005
File No. – N° du dossier
003xs.45045-180072

Buyer ID – Id de l'acheteur
003xs
CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

Solution mobile pour les enquêtes de sécurité (SMES)

Modification 005 à la demande de soumissions

Question 16

En ce qui concerne O-7, *Gestionnaire de projet de l'entrepreneur proposé*, l'État peut-il confirmer que les projets comprenant les éléments d'identification biométrique largement acceptés ci-dessous répondront aux exigences O-7.1 et O-7.3?

- Empreintes digitales
- Reconnaissance faciale
- Signature numérique
- Passeport
- Permis de conduire
- Certificat de décès

Réponse 16

- a) Pour O-7.1, tous les éléments d'identification biométrique énoncés ci-dessus sont acceptés comme projets d'identification biométrique.
- b) Pour O-7.3, les projets doivent avoir impliqué l'utilisation de la biométrie en tant que solution de sécurité; les éléments de biométrie utilisés acceptés comprendraient les empreintes digitales, la reconnaissance faciale et la reconnaissance de l'iris.

Question n° 17:

Selon des discussions que nous avons eues avec des professionnels de l'industrie, les appareils mobiles de prise d'empreintes digitales ne peuvent fonctionner qu'à des températures allant de 0 à 50 °C, mais ils peuvent être stockés à une température de -10 °C. De plus, il est peu probable que la prise d'empreintes digitales soit effectuée à des températures inférieures à 0 °C, comme il est indiqué dans l'exigence O-3.4. L'État envisagerait-il de modifier cette exigence?

Réponse n° 17 :

Le Canada utilisera les appareils mobiles de prise d'empreintes digitales dans les régions éloignées du Canada, y compris dans le Grand Nord, et rien ne garantit que les températures de fonctionnement seront toujours supérieures à 0 °C. La demande de soumissions demeurera inchangée.

Question n° 18:

Les agences d'évaluation du crédit ont confirmé qu'elles n'autorisent pas les fournisseurs de solutions à revendre l'information de leurs clients. Ainsi, notre fournisseur de solutions est autorisé à obtenir, pour son usage interne, des rapports de crédit auprès d'une agence d'évaluation du crédit afin de fournir le rapport nécessaire au client. Par souci de clarté, ce que nous voulons dire, c'est que les renseignements de l'agence d'évaluation du crédit ne peuvent être vendus à Statistique Canada, mais un rapport peut être fourni. Est-ce que Statistiques Canada peut confirmer que l'énoncé suivant sera supprimé :
« *L'entrepreneur doit démontrer qu'il est autorisé par Equifax ou TransUnion à revendre les résultats aux clients* »?

Question n° 18:

Veuillez consulter la modification n° 15 à la demande de soumissions ci-dessous.

Solicitation No. – N° de l'invitation
45045-180072/B
Client Ref. No. – N° de réf. De client
45045-180072

Amd. No – N° de la modif.
005
File No. – N° du dossier
003xs.45045-180072

Buyer ID – Id de l'acheteur
003xs
CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

Partie 2 - Modifications apportées à la demande de soumissions

N° 15 : Dans la pièce jointe 4.1 de la Partie 4, O-2, Attestation, exigence O-2.4 :

Supprimer : entièrement l'exigence O-2.4.

Remplacer par :

O-2.4 Le soumissionnaire doit démontrer qu'il est accrédité par Equifax ou TransUnion pour la transmission électronique automatique de demandes à l'agence d'évaluation de crédit afin d'obtenir le dossier de crédit du candidat. L'entrepreneur doit démontrer qu'il est autorisé par Equifax ou TransUnion à fournir ces rapports à des clients. La preuve doit être fournie et être en vigueur à la clôture des soumissions.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE MEURENT INCHANGÉES